

Übersicht Familienzulagen pro Kanton **Aperçu allocations familiales par canton** **Panoramica assegni familiari per cantone**

Angaben gültig ab **données valable dès le dati validi dal**

01.01.2018

Kantone Canton Cantone	Beitragssatz nach kantonaler Vorgabe Taux de cotisation (dépendent des tarifs cantonaux) Tasso contributivo in base alle tariffe cantonali	Beitragssatz SE Indépend. contr. Independente	Beitrag NE Sans act. Luc. Senza act. Luc.	Kinderzulage Allocation pour enfant Assegno base CHF		Ausbildungszulage Allocation de formation professionnelle Assegno di formazione CHF		Altersgrenzen Limite d'âge Limite d'età		Geburts- oder Adoptionszulagen Allocation de naissance ou d'adoption Assegni per adozione o di nascita CHF
				Monat Mois mese	Tag Jour giorno	Monat Mois mese	Tag Jour giorno	allgemeine ordinaire ordinaria	besondere ³ spéciale ³ speciale ³	
AG	1.29%	1.29%		200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
AI	1.70%	1.00%		200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
AR	1.60%		20% ⁶	200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
GL	1.50%	1.50%	20% ⁶	200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
GR	1.65%	1.65%		220	7.35	270	9.00	16	25 (20)	-
LU	1.45%	1.45%		200 / 210 ²	6.65 / 7.00 ²	250	8.35	12 / 16	25 (20)	1000
NW	1.50%	1.50%		240	8.00	270	9.00	16	25 (20)	-
OW	1.40%	1.40%		200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
SG	1.70% ⁵	0.70% ⁵		200	6.65	250	9.00	16	25 (20)	-
SO	1.30%	1.30%	15% ⁸	200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
SZ	1.40%	1.40%		220	7.35	270	9.00	16	25 (20)	1000 ⁴
TG	1.80%	1.80%	20% ⁹	200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
TI	2.20%	1.10%	25% ¹⁰	200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	-
UR	1.70%	0.50%		200	6.65	250	8.35	16	25 (20)	1000
ZG	1.70%	1.70%		300	10.00	300 / 350 ¹¹	10.00 / 11.65 ¹¹	16 / 18	25 (20)	-
ZH	1.20%	1.20%		200 / 250 ²	6.65 / 8.35 ²	250	8.35	12 / 16	25 (20)	-

Spezialfälle / **Cas spéciaux** / **Casi speciali**

Für Jugendliche, die das 12. Alterjahr zurückgelegt haben, erhöht sich die Kinderzulage bis zur Vollendung des 16. Alterjahres

- ² Pour les enfants qui ont atteint leurs 12ème année, l'allocation augmente jusqu'à leurs 16ème année
Per giovani che hanno raggiunto il 12° anno di età l'assegno familiare aumenta fino al termine del 16° anno de età

Die besondere Altersgrenze gilt für den Fall, dass die Ausbildung nicht bereits vorher abgeschlossen oder abgebrochen wird (die Altersgrenze in Klammern gilt für erwerbsunfähige Kinder - unabhängig ob eine Ausbildung absolviert wird)

- ³ Cette limite d'âge ne s'applique toutefois qu'aux cas où la formation n'est pas finie ou arrêtée plus tôt (la limite d'âge entre parenthèses s'applique aux enfants en incapacité de gain - outre le fait d'une formation en cours)
Questo limite d'età non si applica che per i casi i quali la formazione non è terminata o sospesa anzi tempo (il limite d'età nella parentesi si applica ai figli con incapacità al guadagno - indipendentemente se c'è una formazione in corso)

⁴ Keine Zulagen bei Adoptionen / *Aucune allocation en cas d'adoption* / *Nessun assegno in caso di adozione*

consimo wendet den Beitragssatz aus der Vereinbarung mit der Ausgleichskasse Gewerbe St. Gallen (AK112) an

- ⁵ consimo calcul le taux de cotisations selon accord avec la caisse de compensation Gewerbe St. Gallen
consimo calcola con il tasso di contributi della cassa di compensazione Ausgleichskasse Gewerbe St. Gallen

⁶ Berechnet von reinem AHV-Beitrag abzüglich AHV-Beitrag x 20% / *Calculé sur la base de la cotisation AVS nette moins la cotisations AVS due x 20%* / *Calcolato sulla base del contributo AVS netto meno il contributo AVS minimo*

⁸ Berechnet von reinem AHV-Beitrag / *Calculé sur la base de la cotisation AVS nette* / *Calcolato sulla base del contributo AVS netto*

⁹ Berechnet von reinem AHV-Beitrag / *Calculé sur la base de la cotisation AVS nette* / *Calcolato sulla base del contributo AVS netto*

- ¹⁰ Berechnet von reinem AHV-Beitrag. AFI wird ebenfalls vom AHV-Beitrag berechnet. / *Calculé sur la base de la cotisation AVS due. AFI est également calculé sur la même base* / *Calcolato sulla base del contributo AVS netto più 0.15% AFI da pagare da ognuno in ogni caso*

- 11 Der erste Ansatz gilt für Kinder bis zu 18 Jahren, der zweite für Kinder über 18 Jahren
Le premier montant concerne les enfants jusqu'à 18 ans, le deuxième les enfants de plus de 18 ans
Il primo importo concerne i figli sino a 18 anni, il secondo i figli sopra i 18 anni

Ergänzungen zu den zusätzlichen Fonds / Ajouts au fonds supplémentaires / Informazioni riguardanti i fondi supplementari

- Zuzüglich Beitrag Arbeitslosenhilfsfonds 0.005%
Plus contribution fonds d'assurance chômage 0.005%
In aggiunta il contributo per il fondo d'assicurazione contro la disoccupazione 0.005%
- LU
- Zuzüglich Beitrag ergänzende Kinderzulage (AFI) 0.150% + Erwerbsersatz bei Adoption (IA) 0.003% und der Beitrag für den Berufsbildungsfonds 0.095%. Zusätzlich werden CCAI Beiträge von 0.100% in Rechnung gestellt für Firmen welche Mitglieder des Schweizerischen Baumeisterverbandes sind (Sektion Tessin)
Compléments aux fonds supplémentaires (AFI) de 0.150% + allocation en cas d'adoption (IA) de 0.003% et la contribution pour le fonds de formation professionnelle de 0.095%. Par ailleurs des cotisations CCAI de 0.100 % vous seront facturées pour les sociétés qui sont membres de la Sté Suisse des entrepreneurs (section Tessin)
In aggiunta il contributo per l'assegno di formazione integrativo (AFI) 0.150% + indennità di perdita di guadagno in caso di adozione (IA) 0.003% ed il contributo per il fondo di formazione professionale 0.095%. In aggiunta vengono fatturati i contributi CCAI del 0,100% per le ditte affiliate alla Società Svizzera Impresari Costruttori (sezione Ticino)
- TI
- Zuzüglich Beitrag Berufsbildungsfonds 0.10%, sofern keine Befreiung gemäss Art. 6 VBBF
Plus contribution fonds de formation professionnelle 0.10% si pas d'exemption selon art. 6 VBBF
In aggiunta il contributo per il fondo di formazione professionale 0.10% se nessun esenzione a tenore dell'art. 6 VBBF
- ZH

Rechtliche Hinweise / Remarques juridiques / Indicazioni giuridiche

Dieses Dokument vermittelt nur eine Übersicht. Für die Beurteilung von Einzelfällen sind ausschliesslich die gesetzlichen Bestimmungen massgebend
Ce document ne donne qu'un aperçu. Pour l'évaluation des cas individuels, les dispositions légales sont prévalent
Questo documento è solamente una panoramica. Per una valutazione individuale prevalgono le disposizioni legali